



2021 年 6 月 17 日新冠病毒 COVID-19 最新資訊

重新開放和恢復過程

在星期二，我們在新冠疫情恢復的過程中抵達了一個重要的里程碑，加州和縣政府修正了其衛生官員法令，放寬大部分的容納量限制、社交距離要求及已完成疫苗接種者的口罩規定。

這是一項我們不能輕視的成就。在疫情顛峰期間，洛杉磯縣一天喪失 277 個居民的生命，超過 8 千人因為感染新冠病毒而住院，每天有超過 1 萬 5 千人確診。

在今天，與全美其他任何相同大小的都會地區相較之下，我們目前每天每十萬人的確診比例平均在 1.5 人。這絕大部分都是因為疫苗的成果。從 6 月 11 日起，66% 符合資格的洛杉磯居民都已經至少接種一劑疫苗，56% 已經完成疫苗接種。在聖馬力諾市內，這些數據更高，76% 符合資格的居民都已完成疫苗接種。

在我們繼續保持警戒的同時，特別是保護尚未接種疫苗和高風險的居民，我們希望這項里程碑可讓您感到樂觀及安慰，我們也由衷地感謝大家在困難時期當中為了保護我們社區的安全和健康所做出的努力。

Lacy 公園 7 月 4 日慶祝會-回來了！

就您所知，因為之前不斷改變的限制令和容納率限制導致市政府原本取消我們最愛的 Lacy 公園 7 月 4 日慶祝會。然而，在加州重新開放後及市政委員會的大力支持下，工作人員正努力不懈地為聖馬力諾籌備一場極需要的社區活動，而我們也很高興地在今天宣佈，7 月 4 日在 Lacy 公園舉辦的慶祝會正式回來了！我們在下星期會宣佈更多活動當天的細節，但是我們保證會有精彩的煙火秀、好聽的音樂及美食，及最重要的是，與朋友鄰居們一起歡慶聚會的時光。在週一，6 月 21 日起開放購票，可以在 Stoneman, Crowell 公共圖書館和市政府索取購票。給居民的預購票價為每人\$5 美元，非居民則是每人\$15 美元。當日購票則是每人\$20 美元。若想取得更多關於當日活動的信息，請前往網站查詢 www.cityofsanmarino.org/fireworks。

之前宣佈在 4 日之前的快閃活動和贈品活動，以及我們第二年度家居裝飾大賽都將繼續舉行。您可以在 www.cityofsanmarino.org/popups 查詢更多關於快閃活動的資訊，在 www.cityofsanmarino.org/fourth 查詢關於家居裝飾大賽的參賽方法。

我們非常期待與您相見！

重新開放的重點細節

關於縣政府重新開放的所有必要信息，包括口罩要求、旅行指南、最佳作法、和保持產業規範等，都可以拜訪 www.ReopeningLACounty.com 查詢。但是，以下是一些需要謹記在心的重點細節：

- 完成疫苗接種的居民不需要戴口罩，除非某些場合要求每個人繼續戴口罩，不論是否已接種疫苗，其中包括：公共運輸和交通樞紐站；K-12 學校室內、孩童護理和其他兒童場合；醫療場合。
- 尚未完成疫苗接種者，包括所有年齡 2 至 12 歲者的兒童，在所有室內公共場所和商店都必須戴口罩。
- 在戶外時，大家都可以摘下口罩，但是尚未完成疫苗接種者在參加大型戶外活動時除外。
- 每人都有戴口罩的權利，不可強制要求他人摘下口罩才能參與活動/或進入商店。
- 為遵循新口罩指示，商家可以選擇以下：自我保證已接種疫苗、查看疫苗狀態、或要求所有人戴口罩。請特別注意每家商店的具體規定。
- 雖然大部分的場所已解除社交距離和容納量限制，但是這項特殊規範仍然適用於 K-12 學校、日托中心、夏令營、和高風險聚集場所。
- 尚未完成疫苗接種者在與家庭成員外的其他人身邊時應該保持高度小心並且戴口罩。如果與他人有近距離接觸，應考慮將一般口罩升級為呼吸器，例如 N95 或 KN95。這些口罩呼吸器在防範他人病菌方面，對戴口罩者有較好的保護性。